

Когда пахали,  
бурки сбросив.  
Они в погожий день весны,  
То были добротой колосьев  
Их помыслы осенены.  
Когда в час свадебного лада  
Они плясали у стола,  
В них добрый пламень винограда  
Вздыхал незримые крыла.  
Но если боя дымный полог  
Вновь над ущельем повисал,  
Темнели очи их, как порох,  
Долг чести искру высекал.  
И земляки мои умели  
(Народ в горах неприхотлив)  
Спать на земле, как на постели,  
Под ухо камень положив.  
В дороге, под открытым небом  
Могли насытиться всегда  
Они сухим ячменным хлебом.  
Глотком воды из-подо льда.  
Настоем трав лечили раны.  
Умели горе превозмочь  
И от успеха в барабаны  
Не колотили день и ночь.

*Перевел Я. Козловский*

